

162046

5) Robert Bosch Elektronik Kft.
 Robert Bosch út 2
 3000 HATVAN
 HU Hungary

1) Robert Bosch GmbH

Robert-Bosch-Platz 1
 DE 70839 Gerlingen-Schillerhoeh

Sender VATID HU26951542

If queries please specify customer and delivernote no.

1) Customer: 1000911829
 5) Supplier No.: 0091024089
 LNR: UJ
 Packb.: LKZ Z abs Sov KZA

Delivery note no 1087488

Page 1

2) Receiver note
 4) Dispatchdate: 12.01.2021
 Creationday: 11.01.2021
 14) Our Order-No.: 24307870

Delivery/Installation is made by property reservation according to our conditions, which underlie the contractual relationship.

10) Your sign: 550003971201
 11) Your Order No.: 12.04.2018

19) Shipping type: truck collect. load

25) Dispatch Address: Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini, 4 IT 70026 Modugno (BA)

15) additional data customer: cHub
 17) Dispatch place: cHub
 20) Incoterms 2010: Free Carrier
 21) Packing type: 10 PAL
 22) Dispatch sign: 23) Total weight kg: 1.074,4 net 650,9

26) Receipt-/unload-point

27) Pos	28) Bosch-Order-No.	Index	Partnumber customer	29) Description of delivery	30) Quantity	40) Receiver notes	Notes
1	0260.001.060	V03	2510261400 91024089	App elettron controllo;AT	640		

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
 ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 640
 Quantità effettiva: 640
 Tipo Imballaggio: 10
 Conformità alle schede d'imballaggio: NO
 Data controllo: 18.01.21

10029197
 Soldatore

42) Entry notes	43) Quantity check	44) Quality check/Testreport	45) Receiver	46) Invoice check

0241
MA/ 2021000685

3. példány

1-15 und 21+22 auszufüllen unter der Verantwortung des Absenders

To be completed on the senders own responsibility 1-15 including 21+22

1-15 továbbá 21+22 vonatkozóan a feladó által saját felelősségére

1. Készítők (Név, cím, ország) Sender (Name, address, country) Robert Bosch Elektronika KFT. Robert Bosch Ut 1. 3000 Hatvan HU		NEMZETKÖZI FUVARLEVEL INTERNATIONAL CONSIGNMENT INTERNATIONALER FRACHTBRIEF A fuvarozásra eltérő megállapodás esetén is a Nemzetközi Árufuvarozási egyezmény (CMR) rendelkezései az irányadók This Carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary to the Convention on the Contract for the International Carriage of Goods by Road (CMR) Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen Strassengüterverkehr (CMR)	
2. Átvevő (Név, cím, ország) Consignee (Name, address, country) Empfänger (Name, Anschrift, Land) MAGNA PT S.P.A. VIA DEI CICLAMINI 4. 70026 MODUGNO IT		16. Fuvarozó (Név, cím, ország) Frachtführer (Name, Anschrift, Land) <div style="border: 1px solid black; padding: 5px; width: fit-content;"> AUTODANA GROUP S.R.L. JO1/294/2006 ; RO 18517892 Sebeş, Str. Ciocârliei, Nr.8 Jud ALBA - ROMÂNIA </div>	
3. Az áru kiszolgálási helye (helység, ország) Place of delivery of the goods (Place, country) Auslieferungsort des Gutes (Ort, Land) helység/place/Ort 70026 MODUGNO ország/country/Land IT		17. További fuvarozók (Név, cím, ország) Successive carriers (Name, address, Country) Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)	
4. Az áru kiszolgálási helye és időpontja (helység, ország, időpont) Place and date of taking over of the goods (Place, country, date) Ort und Tag der Übernahme des Gutes (Ort, Land, Datum) helység/place/Ort 3000 Hatvan ország/country/Land HU időpont/date/Datum 2021.01.12		18. A fuvarozó fenntartásai és megjegyzései Carrier's reservations and observations Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer	
5. Beigefügte Dokumentok SAP:530636		19. Fizesendő To be paid by Zu zahlen vom	
6. Járulékos számok Marks and Nos Kiemelések Zeichen und Nummern		7. Darabszám Number of packages Anzahl der Packstücke 43	
8. Csomagolás módja Method of packing Art der Verpackung PAL		9. Áru megnevezése Name of the goods Bezeichnung KFZ-Zubehör	
10. Statisztikai szám Statistical number Statistiknummer		11. Bruttó súly (kg) Gross weight in kg Bruttogewicht in Kg 4597	
12. Térfogat (m3) Volume in m3 Umfang in m3 0		13. A feladó rendelkezései (Vám- és egyéb hivatalos kezelés) Sender's instructions (Customs and other formalities) Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung)	
14. Visszatérítés Reimbursement Rückerstattung		20. Különleges megállapodások Special agreements Besondere Vereinbarungen	
15. Fuvardíj-fizetési rendelkezések Direction as to freight payment Bérmentes, freight paid, frei Bérmentesítés nélkül, freight to be paid, x		21. Kiállítás helye, időpontja Established in Ausgestellt in Hatvan 2021.01.12	
22. A feladó aláírása és bélyegzője Signature and stamp of the sender Unterschrift und Stempel des Absenders		23. A fuvarozó aláírása és bélyegzője Signature and stamp of the carrier Unterschrift und Stempel des Frachtführers	
24. Az áru átvételére: Kelet Goods received: Datum on Gut empfangen: Datum am. 1/12/2021		25. Az átvételre: Kelet Goods received: Datum on Gut empfangen: Datum am. 16 GEN 2021	

KUEHNE + NAGEL S.r.l.
 Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

"Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"